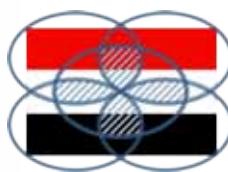


# مجالات تطوير الري بمياه السيول في باكستان

مذكرة تطبيقية في الري بمياه السيول (الري السيلوي)



Spate Irrigation  
Network Yemen

## 1. مقدمة :

هذه المذكورة تخدم وتركز على مجالات الري بمياه السيول في باكستان، والإستعمال الحالي واحتمال التوسيع وزراعة الانتاجية.



الشكل (1) مناطق وجود الري السيلي في باكستان

وهو يدعى [ني] في [سنده، سيلبا] في بلوشستان وروود كوهي] في NWFP[Nوفب] و [بنجاب]. في هذا النظام حولت المياه من الفيضانات السريعة ذات المدة القصيرة لري الأرض وملء برك مياه الشرب وري أراضي المراعي والغابات. فتقليدياً المياه تحول من مأخذ حره على منطقة البيدمنوت أو بعيداً إلى الأسفل في السهول مع المساعدة من الحواجز التحويلية الترابية المبنية عبر الانهار المؤقتة. وعادة تبني هذه المنشآت بطريقة بحيث تترعرف خلال الفيضانات العالية جداً أحياناً - لذلك يمنع احتمال تدمير الفيضانات للمنطقة الزراعية. وما إن يحول مياه الفيضان عادة يوجه وينتشر على مسافات طويلة جداً مع التأكيد أن لا يحدث تأكل في المنطقة الزراعية . الري السيلي يستخدم لزراعة ومن ثم الحفاظ على رطوبة التربة لللاحمية العالية لها ولوجود علاقة بينها ووقت ري الأرض والبذر. وميزة خاصة أخرى للري السيلي هي ادارة التربسات. حيث حمل التربسات في مياه الفيضانات ممكناً أن يصل إلى 10% تركيز. والري السيلي يتكلم كثيراً عن ادارة المياه وادارة التربسات.

اهتمام خاص اعطي للتكلفة واحتمالات تطوير الري بمياه السيول في باكستان. حيث أن باكستان استخدمت معظم مياهاها السطحية بنظام قنوات الري في حوض اندرس وهو الاحتمال الرئيسي لتطوير الزراعة في مناطق الري السيلي. وقد قدر هذا قدر بواسطة مصدر (1) بحوالى 6.93 مليون هكتار معتمداً على تقدير كمية جريان الفيضان من المنطقة الغربية لحوض إندسدرة التي قدرة بـ 23كم<sup>3</sup>/ سنوياً في سنة متوسطة الفيضان. وهذا اساساً جداً وممكن ان يوضع مقابل المساحة الحالية لمنطقة الري السيلي المقدرة بـ 0.34 الى 1.28 مليون هكتار في السنوات الرطبة والجافة ، واقصى تطور للمنطقة المروية قدر بـ 2.02 مليون هكتار<sup>2</sup>. بالرغم ان هذا التقدير قد يكون مرتفع جداً (مبالغ فيه)، والذي يقيم ان يكون هناك فرص لتطوير مساحة اواسع في الري السيلي. وبصرف النظر من أن توسيع منطقة الري السيلي هناك هو هدف اساسى لتطوير انتاجية المناطق الموجودة، والمناطقين يجب ان تكون مع بعضها. وتطوير مناطق الري السيلي سوف تحسن بشكل كبير الامن الوطنى الغذائي وتحسن الظروف المعيشية في بعض المناطق حتى في الوجود الحالى السيء اساساً (تزاوج المساحة المروية من 3 الى 10% من اجمالي المساحة المروية في البلاد)، والمفترض ان يكون هناك مجال كبير اكثراً. وكما ان الري السيلي في باكستان الى حد كبير غير معروف الكمية. حيث أن باكستان تملك المساحة الاكبر لا ي دولة عالمياً تحت نظام ادارة مصدر المياه. وللري السيلي في باكستان تاريخ طويل. حيث أن المعمق (السد التحويلي الترابي) وجد في مقاطعة خازدار في بلوشستان منذ 5000 سنة، ويوضح وجود تنظيم مركب لتشغيل وصيانة النظم في ذلك الوقت. وكثير من مواقع السكن القديمة في مهرغهر في بلوشستان وعدد مواقع في دغ كهن التي تقع في اماكن الانهار المؤقتة التي تتدفق منها المياه الى السهول - هي نفس مناطق وجود الري السيلي في الوقت الحالى. في بلوشستان هناك السدود التحويلية الترابية القديمة الغير موضحة اساساً والتي تسمى (قراب باندھس). والري السيلي في باكستان لديه

1) NESPAK. 1998. Master Feasibility Studies for Management of Hill Torrents of Pakistan - Balochistan Province", National Engineering Services of Pakistan

2) Based on an estimate

منشاءة ارضية طبيعية او حواجز منظمة وتوصيلها الى شبكة نقل المياه لامداد المنطقة الزراعية مثلاً بواسطة قواعد تدويل وتقسيم المياه المتفق عليها. وطبعاً في الحقول ذو المساحات الواسعة التي تتراوح مساحتها من 2 الى 10 هكتار. والمياه المحجوزة في الحقل تعتمد على ارتفاع العبيلة (عمق الحقل). كما أن المزارعين عادةً يحاولون الري باقصى كمية مياه لأنهم لا يعرفون متى سوف يحصلون على تدفق الفيضان المرأة القادمة. عمق رى يتراوح من متراً إلى مترين حيث يكون مناسب لزراعة القمح الشتوي في درجة الحرارة المحيطة ومعتمدة على هطول مطري أكثر من 100 مم خلال الجزء الأخير لموسم النمو.

الري بمياه السيول مع سهولة التخزين يعرف بـ "بتحويل مياه الفيضان وتوصيله الى شبكة القنوات من خلال الحواجز وتوزيع المياه الى خزان التجميع (التخزين)"، وتصمم الخزانات لتخزين مياه الفيضان لتوفير امداد مناسب ومستمر من مياه الفيضان خلال فصل النمو للمحصول".

توزيع المياه من خزانات التخزين وامداد المنطقة الزراعية حسب تحصيص اتفاقات المياه . في بعض هذه الانظمة - خصوصاً الحاجز الترابي "بند كاشدل خان" في بيشيان - الذي أستخدم في بلوشستان لأكثر من 100 سنة، والذي بني في 1880 بواسطة الحاكم البريطاني. هذا النظام في الاحصاء الزراعي لباكستان سميت "تانك بندت". حوالي 21% من مساحة منطقة الري السيلي لديها "تانك بندت". ويكون هذا النظام فاعل جداً في ادارة وتوزيع مياه الفيضانات لمستخدمي المياه مادام التربات تحت السيطرة. حيث تدمج الانظمة الدائمة مع انظمة الري السيلي، وعدة انهار جافة بها جريان اساسي مستمر. حيث أن هذا الجريان الدائم في هذه الوديان ممكن أن ينقل بنفس القناه، مع نقل جريان الفيضان الغير مستمر، معطياً مياه فيضان غير دائمة التي قد تدمر النظام الدائم من خلال جريان هذا الفيضان، والمزارعين يجب ان يدرؤون كلاً



الشكل (2) منشاءة الحاجز والماخذ والقناه في الحاجز التحويلي لشابو ، مقاطعة فشين، بولوشستان



الشكل (3) الري السيلي : الاحتمال الكبير للبدور الزبيبة

## 2. التصنيف

الري السيلي في باكستان يوصنف الى ثلاثة اصناف رئيسية:

- انظمة رى سيلي تعتمد على مياه الفيضان الناتجة من التلال والمحولة من خلال منشآت ترابية طبيعية او منشآت سدود تحكم
- انظمة رى سيلي مع منشآت تحويلية لتحويل مياه الفيضان الى شبكة القنوات والخزانات لتخزين والتقطيم.
- انظمة رى سيلي تظم كل من التدفقات المستمرة والمتكررة طوال العام وكذلك غير المستمرة (المقطعة). نظام الري السيلي الغير مستمر (متكرر) يعرف بأنه تحويل مياه الفيضان من خلال

أعلى مساحة مزروعة بالري السيلي تقع في مقاطعة بولوشتان تتبع بواسطه نوب وبنجاب وسندھ . وتكون المساحة المزروعة بالري السيلي في السنوات الرطبة تقريبا اربعة اضعاف المساحة المسجلة للمساحة المزروعة في عام 1999-2000م بسبب تضاعف كمية مياه الفيضان. وفي سنة من اربع سنوات المساحة المزروعة ممكن ان تزيد الى 1.28 مليون هكتار، خاصة اذا تدفق الفيضان ووزع جيدا في فصل نمو المحصول. التقدير الوحيد للمساحة المحتملة في منطقة الري السيلي عمل بواسطة نسباك (NESPAK) عام (1998). المساحة الكلية - معتمدة على الجريان السطحي للفيضان قدرة اكبر مایکن بـ 6.94 مليون هكتار (انظر جدول (1)). من هذه المساحة 4.68 مليون هكتار في بولوشتان - تتبع من قبل نوب وبنجاب وسندھ والفيدرالية منها 4.68 مليون هكتار في بولوشتان تتبع من قبل نوب وبنجاب وسندھ والادارة الفيدرالية لمناطق الشمالية والقبلية.

التدفين. دیا خان و دغ خان تسمی "کلابانی" الذي يعني بالمياه السوداء، في حين میاه الفیضان الغیر مستمرة تسمی محلیا "سیفیدانی". والمتغير الآخر هو نظام النهر شبة المستمر.

النهرین الذي هما شبة مستمرین هم: الناري والبورالي (لاس بیلا). في حين مدة كل فیضان في الانهار المؤقتة الآخری تقاس في الساعات او في الاغلب في الايام، بينما في هذه الانهار التي فيها جريان الفیضان شبة مستمر تقدر بـ الاسبوع - وهذا يجعلها ممكن ان تخدم مساحة واسعة وتنشر المياه على المنطقة الزراعية.

المساحة المزروعة في الري السيلي قد رق في الاحصاء الزراعي بحوالی 0.34 مليون هكتار في عام 1999-2000م. حيث كانت هذه السنة جافة من ناحية ثانية - وهذه المساحة ممكن ان تعكس انخفاض تاريخي - على الرغم من امكانیت التقييم من طلب التغطیة الدنيا - نوب (NWFP) وبالبنجاب - التي فيها مساحات اساسية في الري السيلي، مع ذلك (انظر الخارطة).

جدول (1) المساحة المحتملة للري السيلي في باكستان

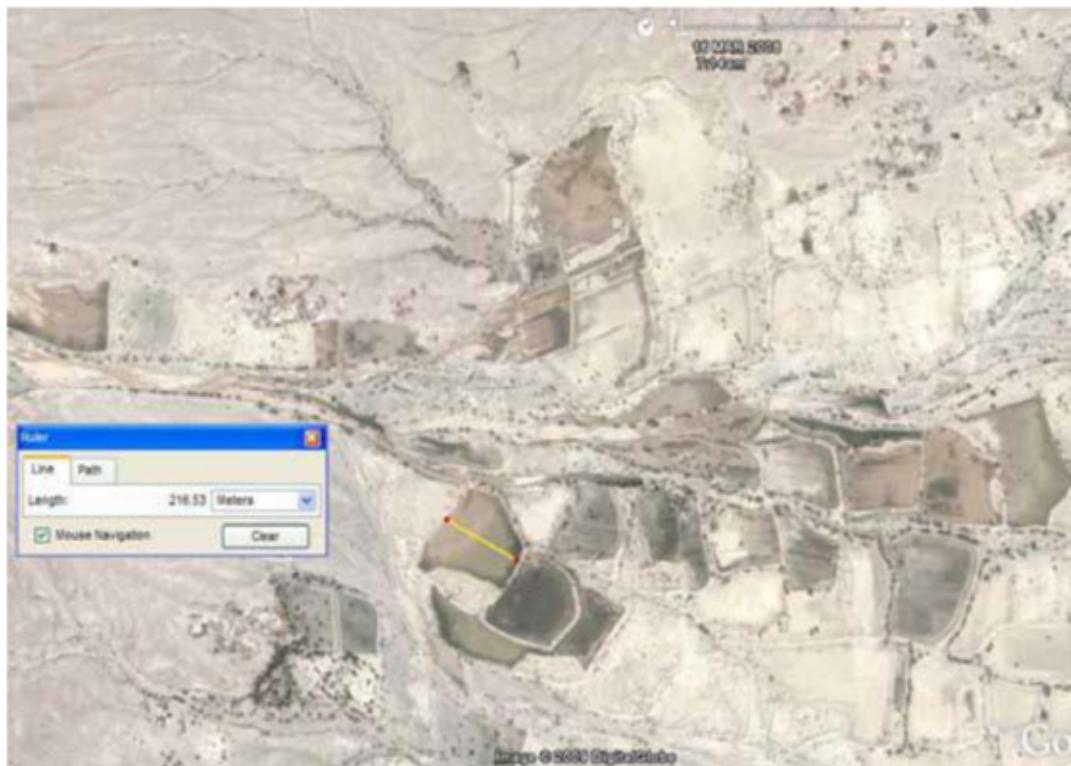
المقاطعة الأساسية	حوض النهر في الأساس	المساحة المحتملة مليون هكتار	المساحة المزروعة بالفيضان (1999-2000)
الفساری	-	0.271	-
NWFP	25	0.862	0.109
بنجاب	17	0.571	0.048
سندھ	-	0.551	0.011
بولوشتان	17	4.680	0.185
باتستان	-	6.935	0.343

المصدر: الإحصاء الزراعي في باكستان عام 2000 ، ونسباك 1998  
 هناك بعض الشروط المهمة لهذا الرقم. اولا هل هذا التخمين غير مرتبط بتقييم صلاحية الارض. ثانيا هل هذا مندو تعاقب السنوات الرطبة والجافة في المناطق التي فيها توفر الاستمرارية منخفضة. ثالثا هل تخمين المنطقة المحتملة تشمل المساحات التي سوف تروي من الجداول المستمرة الصغيرة في المنطقة. كنتيجة المساحة الكلية المحتمل ريها من الري السيلي ربما اعطيه اقل - ولكن لا زالت اساسية. والمحدد الآخر المهم للتقييم هو هدف الري بمیاه السيول للمساحة المطورة حاليا للري السيلي: اعتمادا على تخمين المعلومات من قوله ارش التي تقدر المساحة التقريبية بحوالی 2.02 مليون هكتار



الشكل (4) مزارعين الفیضان في دی.أی. خان (D.I. Khan)

3) The Agriculture Census is normally conducted after every 10 years. The data of 2000 is the latest available in the country. The Agricultural Statistics which is being published annually does not differentiate the Spate and Rainfed systems as both are lumped under non-irrigated areas.



الشكل (5) المنطقة المزروعة بالري ب المياه السيلول، بنجاح (فوق ارث)

#### **المستطيل (1) الاستثمار الحالي في تحديث الري ب المياه السيلول**

جومال زام هو النهر المؤقت الاكبر في دى.انا. المياه الدائمة في النهر في كوت ازام وزعت في النسبة 1:2 الى نيو لا لوني و نيو لا كوت ازام. مع ذلك مياه الفيضان في نهر قومال زام تضيع وتسبب تأكل الارض وتكون الوديان الضيقة (الاخاديد). ومشروع قومال زام كان لوقت طويل يعمل في وسط الاخرين بسبب الاهتمام في التربسات. اولاً حملت في 1850م وافتتح في 2001 في كلفة 12.829 مليون ريال باكستاني (214 مليون دولار)، من هذه التكلفة 37% وضعت لتطوير الري والدائم والري بالفيضان. حيث أن المساحة المزروعة 66000 هكتار - 12500 هكتار تحت الري الدائم و 53500 هكتار تحت الري الغير دائم.

وحدة الكلفة للهكتار لكل المشروع 3240 دولار لهكتار، ولكن الكلفة لتطوير وسائل الري ب المياه السيلول نزلت الى (1200 دولار لكل خمسة هكتار). والسعنة تخزينية الاجمالية لخزان قومال 1.4 مليون متر مكعب مع سعة تخزينية حية 1.1 مليون متر مكعب.

في نوفب (NWFP )، وقد اكملت 76 برنامج صغير في الري الدائم وغير دائم بكلفة اجمالية 12.027 مليون ريال باكستاني (200 مليون دولار)- تحتوي على الاغلب الحواجز والسدود التحويلية البسيطة. وكل هذه البرامج اعطت مساحة زراعية جديدة 27474 هكتار وتعنى بتطوير وسائل الري السيلي 162834 هكتار. والمساحة الزراعية الاجمالية المستفيدة من المشروع 190308 هكتار. وكلفة تطوير انظمة الري الدائم ب المياه السيلول وصلت حوالي 1051 دولار لكل هكتار.

في مقاطعة بولوشتان، طور برنامج تطوير بتمويل حكومي طورة بكلفة 173.3 مليون ريال باكستاني (2.89 مليون دولار). المساحة المزروعة كانت حوالي 1215 هكتار. وكلفة تطوير انظمة الري السيلي الدائم وصلت 2379 دولار لكل هكتار. ففي السابق انشأ حواجز انشاء حواجز انشطة الري السيلي (مارفیوزا والبراج) كجزء من جمعية الري في بولوشتان ومشروع التطوير الزراعي بكلفة 1346 او 1478 دولار لكل هكتار.

نفذت هذه التطويرات في سنغار البنجاب، فهوها وكويرا. في الاثنين الاولى هي الاكبر و تستطيع تصريف اكثر من 100000 متر مكعب بالثانية من المياه خلال الموسم او اي حدث استثنائي آخر. حيث كان هدف الانظمة هو تحويل اكبر كمية محتملة من مياه الفيضانات الغير مستخدمة حاليا. الكلفة القديرية لهذا المشروع اعتمادا على الكلفة لعام 2007 هي 26.8 مليون دولار. في نوذج التحديث النوذجي انشاءت الحواجز الدائمة مع المأخذ في ضفتي النهر (الجهتين).



الشكل (6) برنامج عمل جرف الارض (بالدوزر) في دنخار والي

كلفة التحسين النموذجي لمثل هذه الانظمة التقليدية تتراوح من 20 - 180 دولار امريكي لكل هكتار وتخصص في مجال التدخلات لتحسين المنشآت التقليدية باستخدام تثبيت قاع الوادي ، عمل مفسمات التصرف، وتنمية المنشآت والحواجز الأرضية التقليدية المقترحة.

في معظم المقاطعات (المحافظات) في باكستان برنامج جرف للارض (بالدوزر) شغل ليعطي خدمات جرف للارض وتطوير هذه المنشآت بمعدلات اجور تعاونية. حيث أن هذا البرنامج ناجح وشعبي جدا مادام حاسم وشغال. وقد ابتدع هذا البرنامج التسهيل للمزارعين لتشغيله السريع، وانشاء السدود التحويلية الترابية، والحواجز الموجهه للتصرف، وسدادة امان السدة (الفيوز).

وعلى الرغم من برنامج الدوزر عمل على تأكيل نظام كاميرا التقليدي لمشاركة العمال واصبح ضرورة مستقبلية في ادارة وتحسين انظمة الري السيلي في البلدة. ونظرا لان الدوزر لم يتغير فهذا البرنامج الان يتدهور. ولتشطيط وتحديث برنامج الدوزر يجب الارتباط اكثر بالقطاع المحلي الخاص وتشغيل مشغلين ماهرين للدوزر والذي يجب ان يكون جزء من تحسين الري بمياه السيول.

**4. تحسين انتاج المحاصيل في مناطق الري السيلي:** ليس من ممكن زيادة المساحة لمنطقة الري السيلي فقط ، ولكن هناك عدة خيارات لجعل تسينات هامة لانتاجية المحاصيل. الانتاج الحالي للذرة الرفيعة في باكستان اقل من 1 طن/هكتار، في حين ان انتاج نظام الري السيلي في اماكن آخر يزيد عن 2.5 طن/هكتار. وفيما يلي عدة خيارات عملت لجعل انتاجية محاصيل الري السيلي اكبر انتاجية:

### 3. الاستثمار في الري السيلي:

على مر السنين يوجد عدة برامج استثمارية في انظمة الري السيلي – غالبا في السدود التحويلية الحديثة. ومجال الاستثمار الحالي في الري بمياه السيول وصل 1051 دولار امريكي الى 2350 دولار امريكي لكل هكتار (انظر المستطيل (1)). وهذا مقارنة بالرقم العالمي لتنفيذ مشاريع السدود التحويلية الدائمة في مجاري انهار الفيضانات التي هي (1300 - 2400 دولار امريكي لكل هكتار)<sup>4</sup>. حيث أن المشاريع التي تنفذ السدود التحويلية في الانهار الصغيرة تكون عادة اقل كلفة (200 - 450 دولار امريكي لكل هكتار). وفي الانظمة الكبيرة للمنشآت التحويلية الممتدة على كامل عرض الوادي العريض والتي يمكن تحمل تحويل الفيضانات التصميمية العالمية جدا. حيث أن المنشآت الدائمة لا يسمح بانهيارها في الفيضانات العالمية كما يحدث في انظمة الري السيلي التقليدية. مدى ملائمة الاستثمار في الري السيلي يكون اكثر اهمية من كلفة هذا الاستثمار. الامثلة المذكورة سابقا خصصة للاستثمار في تحديث او تغيير المنشآت التحويلية التقليدية بالمنشآت التحويلية الدائمة . وهذا قام بخلط النتائج - ساماً بعض الانهيارات الهائلة لهذه المنشآت مثل منشآة ماثوان وشنديا. التقييم الذي عمل في عام 1990م لانظمة الري السيلي المطورة اوضح ان معدل انهيار هذه المنشآت حوالي 70%. ولو أن فكرة التصميم عملة على تحسين هذه المنشآت لمقاومة خطر الانهيار الذي لا زال احتمال حدوثه مرتفع في المشاريع المحدثة، والسبب فقط هو التحدى في إدارة التربسات، والتعامل مع الفيضانات العالمية التي تحدث احياناً وتحويلها ونقلها في قنوات التدفقات المنخفضة.

الخبرة العالمية في تحديث انظمة الري السيلي عملة فقط في بعض الحالات التي هي في حالات اخرى لتطوير انظمة الري السيلي التقليدية حيث تكون اكثر فاعلية واقتصادية في كل من كلفة الاستثمار والتشغيل والصيانة

4) Van Steenbergen, Lawrence, Mehari and Maher (forthcoming), Spate Irrigation Guidelines. Rome: FAO.

5) Gomal Zam Dam Multi-Purpose Project. Brief of Latest Status of Implementation. Water and Power Development Authority, Pakistan, August 2007

- استكشاف محاصيل الري التكميلي (ترورا من الفيضان ثم من المياه الجوفية). يجب الربط بين تحسين الري السيلي ومع الهدف من تغذية المياه الجوفية اذا امكن بواسطة اما بإعادة شحن الاحواض المستنزفة او استصلاح احواض جديدة.



##### 5. الخاتمة:

الري ب المياه السيلية ممكن ان يكون الامان الغذائي الرئيسي في الدول والتي تواجه باكستان وتساعد في تجديد ورفع مستوى المعيشة في المناطق التي يعيش فيها افقر الفقراء. والمطلوب تنسيق استراتيجية وخطة استثمار ، لجعل استخدام مختلف الخيارات المذكورة اعلى هذا واسع ومكثف. مثل هذه الاستراتيجية سوف توضع في وسط مبادرات الادارة للمزارعين، المعتمدة على التاريخ الطويل لادارة مياه الري السيلي بواسطة المزارعين والحكومة المحلية. وعندما تطلب من الري السيلي تطوير الترتيبات المؤسسة القوية والجديدة وحماية قواعد تدوير المياه لكل مستخدمي المياه المبنية على الطرق التقليدية والمعروفة جيدا.



الشكل (8) تحسين الانتاج. حقول البصل المروية من مياه السيلول

لشكل (7): محاصيل مركبة في حقول الري السيلي مع الدجرة والذرة الرفيعة

- استخدام فوائد المقارنة في انتاج بذور محصول انتاج الزيت ، والبلوسز وطعم الحيوانات. حيث أن مناطق الري السيلي غالبا تكون مناسبة لتلك المحاصيل.
- توجية العمل اكثر في مجال الترويج والاعداد للمحاصيل البسيطة في مناطق الري السيلي: الخضرروات البرية، الفطريات المتعاضمة، محاصيل الان تظهر بطريقة تلقائية ومتناشرة، وكما أن هذه المحاصيل تعطي قيمة سوقية اعلى وتحسن كمية الحبوب المخزنة. ولوحظ أن تعريف المستفيدين بتخزين الحبوب بكلفة منخفضة في دي خان اسفر عن خفض فوائد الانتاج الى 7%.
- الاستثمار في منشاءت المنطقة الزراعية. ومن الامهمية اعطي استثمار بسيط لادارة رطوبة التربة في منشاءت التحكم في المياه في المنطقة الزراعية – هي الان طورة بواسطة WRRI ودفعت حصة كبيرة في الاستثمار في اعادة النظر لانظمة توزيع المياه.
- المحاصيل الزراعية في باكستان غالبا تروي مرة واحدة فقط – وهذا يعمل على جعل المحصول منهك وينتج انتاجية منخفضة.

## المراجع:

1. *Gomal Zam Dam Multi-Purpose Project. Brief of Latest Status of Implementation. Water and Power Development Authority, Pakistan, August 2007.*
2. *NESPAK. 1998. Master Feasibility Studies for Management of Hill Torrents of Pakistan - Balochistan Province”, National Engineering Services of Pakistan*
3. *Van Steenbergen, Lawrence, Mehari and Maher (forthcoming), Spate Irrigation Guidelines. Rome: FAO.*
4. *Van Steenbergen and Haile (2008). Unlocking the potential: status ans scope for spate irrigation. Paper at Expert Meeting on Spate Irrigation, FAO/SpN, Cairo April 2008.*

## تعريف:

سلسلة المذكرات التطبيقية جزء من تقوية شبكة الري السيلي في باكستان، المدعومة من البنك الدولي والسفارة الهولندية في باكستان.

شبكة الري السيلي في باكستان مدعومة وتروج للبرامج وسياسات في الري السيلي، وتبادل معلومات التحسين للمعيشة من خلال مجال التدخل والمساعدة في تحسين التربية ودعم تنفيذ البداية في مشاريع الري السيلي.

لمزيد من المعلومات زور الموقع التالي: [www.spate-irrigation.org](http://www.spate-irrigation.org).

## Translated to Arabic by:

**Dr. Sharafaddin A. A. Saleh (Sana'a University – Yemen)**

ترجمها الى العربية د. شرف الدين عبدالله – جامعة صنعاء – اليمن

التطور الهندسي في أنظمة الري بمدحه



Water and Environment Centre

UNESCO-IHE  
Institute for Water Education



PARC  
Pakistan Agricultural Research Council

